

Guias de Saúde e Segurança, Utilização e Manutenção e Instalação



www.whirlpool.eu/register



PORTUGUÊSp.3

PORTUGUÊS

GUIAS DE INSTALAÇÃO, USO E CUIDADOS e SAÚDE E SEGURANÇA



OBRIGADO POR TER ADQUIRIDO UM PRODUTO WHIRLPOOL.

Para beneficiar de uma assistência mais completa, registre o seu aparelho em www.whirlpool.eu/register

Índice

Guia de Saúde e Segurança

RECOMENDAÇÕES DE SEGURANÇA	4
CONSELHOS PARA A PROTEÇÃO DO AMBIENTE	7
DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE	8

Guia de Utilização e Manutenção

DESCRIÇÃO DO PRODUTO	9
APARELHO	9
PAINEL DE COMANDOS	10
ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS	10
PORTA	11
LUZ DO FRIGORÍFICO	11
PRATELEIRAS	11
COMPARTIMENTO NO FROST DO FRIGORÍFICO	11
DESCONGELAR O COMPARTIMENTO DO CONGELADOR	12
ACESSÓRIOS	12
COMO UTILIZAR O APARELHO	13
UTILIZAR PELA PRIMEIRA VEZ	13
INSTALAÇÃO	13
UTILIZAÇÃO DIÁRIA / FUNÇÕES	14
CONSELHOS PARA ARMAZENAR ALIMENTOS	18
RECOMENDAÇÃO EM CASO DE NÃO UTILIZAÇÃO DO APARELHO	22
LIMPEZA E MANUTENÇÃO	23
GUIA DE RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS E SERVIÇO PÓS-VENDA	24
SONS DO FUNCIONAMENTO	24
GUIA DE RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS	25
SERVIÇO PÓS-VENDA	27
Guia de Instalação	28

RECOMENDAÇÕES DE SEGURANÇA

INSTRUÇÕES IMPORTANTES SOBRE SEGURANÇA

A SUA SEGURANÇA E A DOS OUTROS É MUITO IMPORTANTE.

Este manual e o próprio aparelho possuem mensagens importantes relativas à segurança, que deve ler e respeitar sempre.



Este é o símbolo de alerta de segurança.

Este símbolo alerta para potenciais perigos que poderão levar à morte ou causar lesões do utilizador e de terceiros.

Todas as mensagens relativas à segurança são precedidas pelo símbolo de alerta de segurança ou pelas palavras **PERIGO** ou **AVISO**. Estas palavras significam que:

⚠ PERIGO

Indica uma situação perigosa que, se não for evitada, irá provocar lesões graves.

⚠ AVISO

Indica uma situação perigosa que, se não for evitada, poderá provocar lesões graves.

Todos os avisos de segurança

fornecem detalhes específicos do eventual risco presente e indicam a forma de reduzir esse risco de lesões, danos ou choques elétricos resultantes do uso incorreto do aparelho. Cumpra cuidadosamente as instruções seguintes: A inobservância destas instruções comporta riscos.

O fabricante não será responsável por quaisquer danos decorrentes da inobservância das instruções contidas no presente guia.

O fabricante declina qualquer responsabilidade decorrente de ferimentos em pessoas ou animais ou de danos materiais em caso de incumprimento das instruções e precauções referidas acima.

Guarde as presentes instruções para consulta futura.

Não armazene substâncias explosivas, tais como embalagens de aerossóis, nem coloque ou utilize gasolina ou outros materiais inflamáveis perto do aparelho.

Quando eliminar o aparelho, inutilize-o cortando o cabo de alimentação e removendo as respetivas portas e prateleiras (caso existam), evitando, assim, que as crianças trepem facilmente para o seu interior podendo ficar presas.

Este aparelho não contém CFCs. O circuito de refrigeração contém R600a (HC).

Aparelhos com Isobutano (R600a): o isobutano é um gás natural sem impacto no ambiente, mas que é inflamável. Sendo assim, certifique-se de que os tubos do circuito de refrigeração não estão danificados. Tenha especial atenção em caso de tubos danificados que despejem o circuito de refrigeração.

O C-Pentano é utilizado como agente de expansão na espuma de isolamento e é um gás inflamável.

⚠ AVISO

Não danifique os tubos do circuito de refrigeração do aparelho.

⚠ AVISO

Não utilize meios mecânicos, elétricos ou químicos, para além dos recomendados pelo fabricante para acelerar o processo de descongelação.

⚠ AVISO

Não utilize nem coloque dispositivos elétricos dentro dos compartimentos do aparelho, se estes não forem do tipo expressamente autorizado pelo fabricante.

⚠ AVISO

Os dispensadores de gelo ou de água não ligados diretamente ao abastecimento de água, devem

ser enchidos apenas com água potável.

⚠ AVISO

Mantenha as aberturas de ventilação existentes no corpo do aparelho ou na estrutura encastrada, livres de obstruções.

⚠ AVISO

Os dispensadores de gelo e/ou água automáticos devem estar ligados a um abastecimento de água que forneça apenas água potável, com uma pressão de água principal entre 0,17 e 0,81 MPa (1,7 e 8,1 bar).

Para garantir uma ventilação adequada, deixe espaço de ambos os lados e por cima do aparelho.

A distância entre a parte de trás do aparelho e a parede por trás deste, deve ser no mínimo de 50 mm. Se este espaço for menor irá aumentar o consumo de Energia do produto.

UTILIZAÇÃO PREVISTA DO PRODUTO

Este aparelho destina-se exclusivamente à utilização doméstica. A utilização profissional está proibida.

O fabricante declina quaisquer responsabilidades decorrentes da utilização indevida ou da regulação incorreta dos comandos do aparelho.

O aparelho não deve ser ativado através de um temporizador externo ou de um sistema de comando à distância separado.

Não utilize este aparelho ao ar livre.

Este aparelho destina-se a ser utilizado em ambientes domésticos ou aplicações semelhantes, tais como:

- copas para utilização dos funcionários em lojas, escritórios e outros ambientes de trabalho;
- casas de exploração agrícola e por clientes em hotéis, motéis e outros tipos de ambientes residenciais;
- acomodações do tipo bed and breakfast;
- catering e aplicações semelhantes sem ser a retalho.

A lâmpada usada no interior do aparelho foi especificamente desenhada para eletrodomésticos e não é adequada para iluminação de habitações (Regulamento EC 244/2009).

INSTALAÇÃO

Ligue o aparelho apenas após a conclusão do processo de instalação.

A instalação e a manutenção devem ser efetuadas por um técnico qualificado, em conformidade com as instruções do fabricante e com as normas de segurança locais. Não repare nem substitua nenhuma peça do aparelho a não ser que especificamente indicado no manual de utilização.

Utilize luvas de proteção para realizar todas as operações de desembalagem e instalação.

Deve desligar o aparelho da corrente elétrica antes de efetuar qualquer trabalho de instalação. Desembale o aparelho e certifique-se de que este não foi danificado durante o transporte. Se

tiverem ocorrido problemas, contacte o revendedor ou o Serviço Pós-Venda mais próximo.

Durante a instalação, certifique-se de que o aparelho não danifica o cabo de alimentação.

O aparelho deve ser transportado e instalado por duas ou mais pessoas.

Ao instalar o aparelho, certifique-se de que os quatro pés ficam estáveis e corretamente assentes no pavimento e de que fica bem nivelado (utilize um nível de bolha de ar).

Espere pelo menos duas horas antes de ligar o aparelho, assegurando assim que o circuito refrigerador está totalmente operacional.

Certifique-se de que o aparelho não está perto de uma fonte de calor.

AVISOS RELATIVOS À PARTE ELÉTRICA

Certifique-se de que a voltagem referida na placa de características corresponde à existente na sua casa.

Os limites da alimentação elétrica estão indicados na placa de características.

Para efetuar quaisquer regulações é necessário que o aparelho esteja ligado à terra.

Para que a instalação esteja em conformidade com as normas de segurança em vigor, deve colocar um interruptor omnipolar com uma distância mínima de 3 mm entre os contactos.

Caso o cabo de alimentação esteja danificado, deverá ser substituído

por outro equivalente. O cabo de alimentação deverá ser substituído por um técnico devidamente qualificado e em conformidade com as instruções do fabricante e os regulamentos de segurança em vigor. Contacte um Centro de Assistência autorizado.

Após a instalação do aparelho, os componentes elétricos devem estar inacessíveis ao utilizador. O cabo de alimentação deve ser suficientemente comprido para ligar o aparelho, depois de instalado no respetivo lugar, à tomada elétrica da parede. Não utilize extensões.

Não puxe o cabo de alimentação. Não utilize adaptadores com várias fichas caso o aparelho esteja equipado com uma ficha.

Caso a ficha fornecida com o aparelho não seja adequada para a sua tomada, contacte um técnico qualificado.

Evite tocar no aparelho com partes do corpo que estejam húmidas, bem como utilizá-lo descalço.

Não ligue o aparelho se este possuir um cabo ou uma ficha elétrica danificados, se não estiver a funcionar corretamente, se estiver danificado ou se tiver caído. Não mergulhe o cabo ou a ficha elétrica em água. Mantenha o cabo afastado de superfícies quentes.

Quando utilizar um disjuntor de corrente residual (RCCB), utilize apenas um modelo marcado com .

O aparelho foi concebido para funcionar em locais onde a tem-

peratura se enquadra nos seguintes intervalos, de acordo com a classe climática referida na placa de características.

O aparelho poderá não funcionar devidamente se ficar durante muito tempo a uma temperatura que se encontre fora do intervalo especificado.

Classe Ambiental Amb. T. (°C)

SNDe 10 a 32

NDe 16 a 32

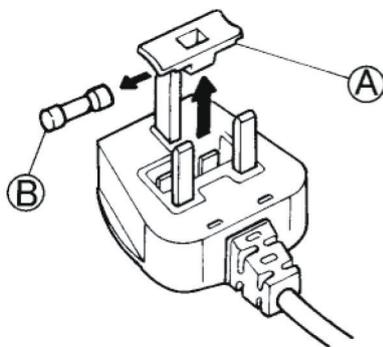
STDe 16 a 38

TDe 16 a 43

LIGAÇÃO ELÉTRICA APENAS PARA A GRÃ-BRETANHA E A IRLANDA

Substituição de fusíveis.

Se a tomada elétrica deste aparelho tiver uma ficha com fusível do tipo BS 1363A de 13A, será necessário utilizar um fusível aprovado pela A.S.T.A. do tipo BS 1362 e, de seguida, proceder da seguinte forma



1. Retire a tampa do fusível (A) e o fusível (B).
2. Encaixe o fusível de 13A na tampa.
3. Torne a encaixar o fusível e a tampa na ficha.

Atenção:

Quando troca o fusível, a tampa respetiva deve ser colocada de novo. Caso perca a tampa do fusível, não deverá usar a ficha até arranjar uma tampa de substituição adequada.

As substituições corretas são identificadas por palavras em alto ou baixo relevo na base da ficha. As tampas de substituição do fusível podem ser adquiridas numa loja de artigos elétricos local.

Apenas para a República da Irlanda

As informações fornecidas respeitantes ao Reino Unido serão frequentemente aplicáveis, mas poderá também ser utilizado um terceiro tipo de ficha e tomada, o de ligação à terra lateral com 2 pinos.

Tomada / ficha (válidas para ambos os países)

Se a ficha fornecida não corresponder à sua tomada, contacte o serviço Pós-Venda para mais informações. Não tente mudar a ficha. Este procedimento deve ser efetuado por um técnico qualificado em conformidade com as instruções do fabricante e com as normas de segurança em vigor.

UTILIZAÇÃO ADEQUADA

Use o compartimento frigorífico apenas para guardar alimentos frescos e o compartimento do congelador apenas para guardar alimentos congelados, para congelar alimentos frescos e para fazer cubos de gelo.

Evite guardar alimentos não embrulhados em contacto direto com as superfícies internas dos compartimentos do frigorífico ou do congelador.

Os aparelhos podem dispor de compartimentos específicos para o armazenamento de alimentos. Caso o contrário não seja especificado no manual do produto, estes podem ser retirados, mantendo

os desempenhos equivalentes. Não ingerir o conteúdo (atóxico) das bolsas de gelo (em alguns modelos).

Não coma cubos de gelo ou gelados imediatamente após os retirar do aparelho, dado que podem causar "queimaduras" de frio.

Nos produtos desenhados para usar um filtro de ar no interior de uma tampa de ventoinha acessível, o filtro deve estar sempre colocado quando o frigorífico estiver a funcionar.

Não guarde recipientes de vidro com líquido no compartimento do congelador, pois estes podem quebrar-se.

Não obstrua a ventoinha (se

disponível) com alimentos. Após inserir os alimentos, verifique se a porta dos compartimentos fecha devidamente, especialmente a porta do congelador.

Qualquer junta que esteja danificada deverá ser substituída logo que possível.

SEGURANÇA PARA AS CRIANÇAS

Bebés e crianças entre os 0 e os 8 anos de idade, devem ser mantidos afastados exceto se forem constantemente vigiados.

Este aparelho pode ser utilizado por crianças a partir dos 8 anos e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimento, se tive-

rem supervisão ou instruções relativamente ao uso deste aparelho de uma forma segura e se compreenderem os perigos envolvidos. As crianças não devem brincar com o aparelho. A limpeza e manutenção não devem ser realizadas por crianças sem supervisão.

Mantenha embalagens potencialmente perigosas (sacos de plástico, poliestireno, etc.) fora do alcance das crianças.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO

Deve desligar o aparelho da corrente elétrica antes de efetuar qualquer trabalho de limpeza.

Nunca utilize um aparelho de limpeza a vapor

CONSELHOS PARA A PROTEÇÃO DO AMBIENTE

ELIMINAÇÃO DA EMBALAGEM

A caixa da embalagem pode ser totalmente reciclada tal como confirmado pelo símbolo de reciclagem



As várias partes da embalagem não devem ser abandonadas no meio ambiente, mas sim desmanteladas em conformidade com as normas estabelecidas pelas autoridades locais.

ELIMINAÇÃO DE ELETRODOMÉSTICOS

Este aparelho é fabricado com materiais recicláveis ou reutilizáveis. Elimine-o em conformidade com as normas de eliminação de resíduos locais.

Para obter mais informações sobre o tratamento, a recuperação e a reciclagem de eletrodomésticos, contacte as autoridades locais competentes, o serviço de recolha de resíduos domésticos ou a loja onde adquiriu o aparelho.

Este aparelho está classificado de acordo com a Diretiva Europeia 2012/19/CE, sobre Resíduos de equipamento elétrico e eletrónico (REEE). Ao garantir a eliminação adequada deste produto, estará a ajudar a evitar potenciais consequências negativas para o ambiente e para a saúde pública, que poderiam resultar de um tratamento inadequado dos resíduos deste produto.



O símbolo no produto, ou nos documentos que acompanham o produto, indica que este aparelho não

deve ser tratado como resíduo doméstico e deve ser transportado para um centro de recolha adequado para proceder à reciclagem do equipamento elétrico e eletrónico.

SUGESTÕES PARA POUPAR ENERGIA

Instale o aparelho num ambiente seco e bem ventilado longe de qualquer fonte de calor (exemplo: radiador, forno, etc.) e num local não exposto a luz solar direta. Se necessário, utilize uma placa isolante. Para garantir uma ventilação adequada, siga as instruções de instalação. Uma ventilação insuficiente na parte de trás do produto aumenta o consumo de energia e diminui a eficiência do arrefecimento.

As temperaturas internas do aparelho dependem da temperatura ambiente, da frequência de abertura das portas e do local onde se encontra o aparelho. Ao regular a temperatura deve ter em consideração estes fatores. Reduza ao mínimo a abertura da porta.

Os alimentos congelados devem ser descongelados no compartimento frigorífico. A baixa temperatura dos produtos congelados arrefece os alimentos no compartimento frigorífico.

Deixe arrefecer os alimentos e as bebidas quentes antes de os colocar no aparelho.

O posicionamento das prateleiras no compartimento frigorífico não tem impacto na

utilização eficiente da energia. Os alimentos devem ser colocados nas prateleiras de forma a garantir uma circulação de ar adequada (os alimentos não se devem tocar e deve ser mantida uma distância entre estes e a parede posterior).

Pode aumentar a capacidade de armazenamento de alimentos congelados, retirando as gavetas e, se existir, a prateleira Stop Frost, mantendo um consumo de energia equivalente.

Os produtos da classe alta energia estão equipados com motores de alta eficiência que permanecem operacionais durante mais tempo, mas que têm um baixo consumo de energia. Não se preocupe se o motor continuar a trabalhar durante períodos longos.

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE

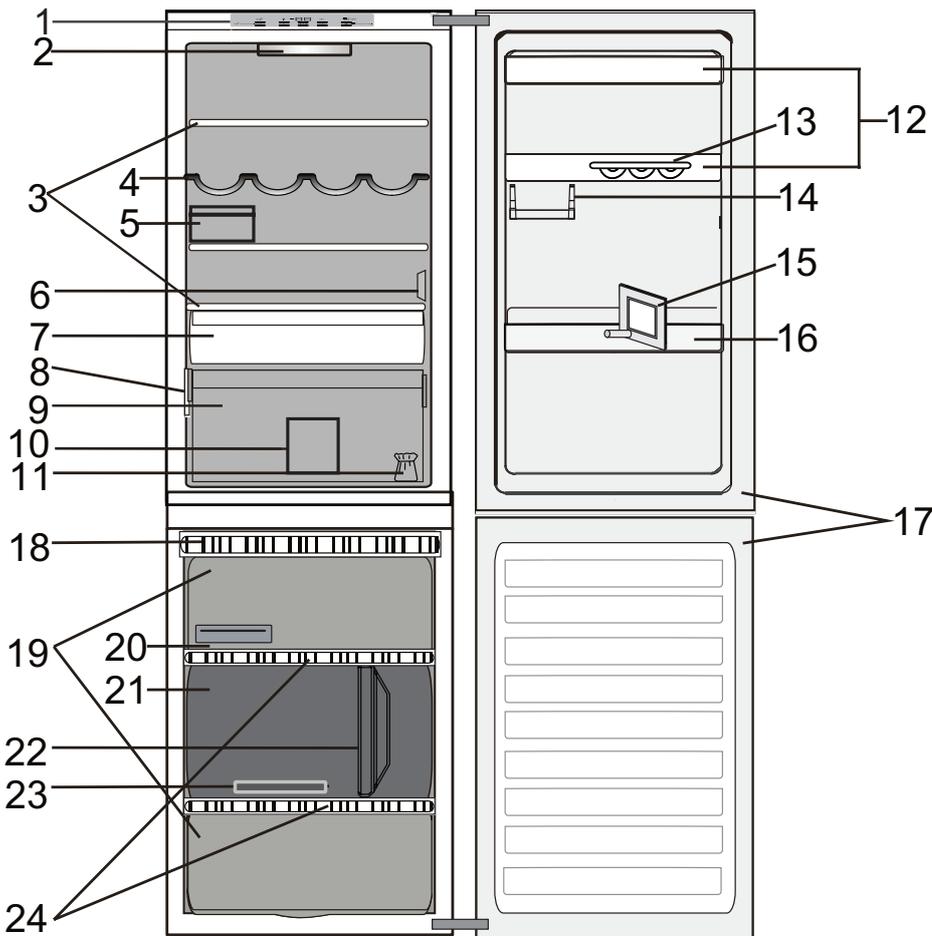
Este aparelho foi desenhado para conservar alimentos e foi fabricado em conformidade com o Regulamento (CE) N.º 1935/2004.

Este aparelho foi desenhado, fabricado e comercializado em conformidade com:
- objetivos de segurança da Diretiva 2006/95/CE sobre "Baixa Voltagem" (que substitui a Diretiva 73/23/CEE e posteriores alterações);

> os requisitos de proteção da Diretiva "EMC" 2004/108/EC. A segurança elétrica do aparelho apenas pode ser garantida se este estiver corretamente ligado a um sistema aprovado com ligação a terra.

DESCRIÇÃO DO PRODUTO

APARELHO



1. Painel de comandos

Compartimento frigorífico

2. Iluminação LED

3. Prateleiras

4. Grelha para garrafas

5. Caixa para queijo + tampa

6. Tampa do sensor

7. Compartimento do frigorífico (indicado para carne e peixe)

8. Chapa de características com o nome comercial

9. Gaveta para fruta e legumes

10. Separador da gaveta do frigorífico

11. Kit de reversibilidade das portas

12. Prateleiras da porta

13. Caixa para ovos

14. Meia prateleira para itens pequenos

15. Separador de garrafas

16. Prateleira para garrafas

17. Juntas da porta

Compartimento congelador

17. Juntas da porta

18. Sistema Stop Frost

19. Gavetas do congelador

20. Eutéticos

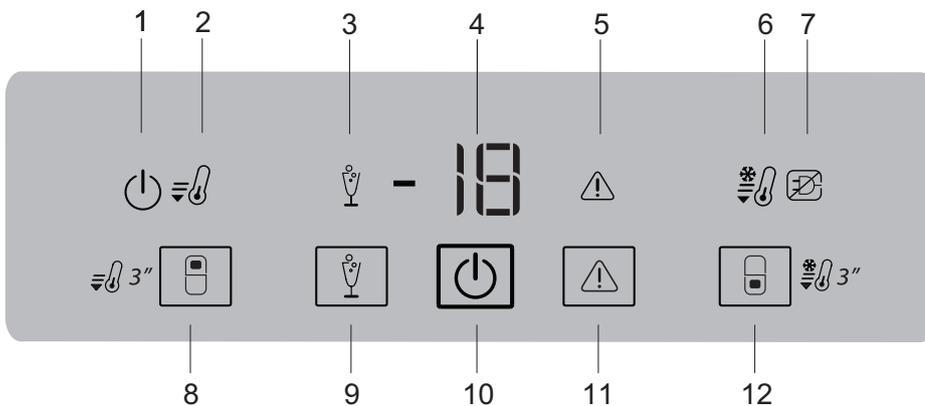
21. Gaveta intermédia zona mais fria - aconselhável para a congelação de alimentos frescos

22. Separador da gaveta do congelador

23. Cuvetes de gelo

24. Prateleiras

PAINEL DE COMANDOS



1. Indicador ON/STAND-BY
2. Indicador Arrefecimento Rápido
3. Indicador MODO FESTA
4. VISOR TEMPERATURA DO FRIGORÍFICO/CONGELADOR (°C)
5. Indicador PARAR ALARME
6. Indicador CONGELAÇÃO RÁPIDA
7. Indicador do ALARME DE FALHA DE ENERGIA
8. Botão de TEMPERATURA DO FRIGORÍFICO/botão de ARREFECIMENTO RÁPIDO
9. Botão MODO FESTA
10. Botão ON/STAND-BY
11. PARAR ALARME
12. Botão TEMPERATURA CONGELADOR/Botão CONGELAÇÃO RÁPIDA

ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS

DIMENSÕES DO PRODUTO		
Altura	1885	mm
Largura	595	mm
Profundidade	655	mm
VOLUME LÍQUIDO DO FRIGORÍFICO (L)	228	L
VOLUME LÍQUIDO DO CONGELADOR (L)	109	L
SISTEMA DE DESCONGELAÇÃO		
Frigorífico	Manual	
Congelador	Manual	
TEMPO DE SUBIDA DA TEMPERATURA (H)	35	h
CAPACIDADE DE CONGELAÇÃO (KG/24H)	14,0	kg/24h
CONSUMO DE ENERGIA (KWH/24H)	0,441	Kwh/24h
NÍVEL DE RUÍDO (DBA)	38	dba
CLASSE ENERGÉTICA	A+++	

PORTA

REVERSIBILIDADE DA PORTA

Nota: A direção em que a porta é aberta pode se alterada. Se esta operação for realizada pelo Serviço Pós-Venda, não será coberta pela garantia. Recomenda-se que a inversão da abertura da porta seja realizada por duas pessoas. Siga as instruções contidas no **Guia de Instalação**.

LUZ DO FRIGORÍFICO

O sistema de luz no interior do compartimento do frigorífico utiliza uma lâmpada LED, o que permite uma melhor iluminação e também um consumo de energia muito baixo. Se o sistema de luz LED não funcionar, contacte a

Assistência para o substituir. *Importante:* A luz do compartimento frigorífico acende-se ao abrir a porta do frigorífico. Se a porta ficar aberta durante mais do que 10 minutos, a luz apaga-se automaticamente.

PRATELEIRAS

Todas as prateleiras, abas e cestos de puxar podem ser retirados.

COMPARTIMENTO NO FROST DO FRIGORÍFICO

A descongelação do compartimento frigorífico é completamente automática.

A presença de gotas de água na parede traseira no interior do compartimento frigorífico assinala que a fase de descongelação automática está em curso. A água de descongelação é automaticamente transportada para um orifício de descarga e recolhida num recipiente, onde irá evaporar.

DESCONGELAR O COMPARTIMENTO DO CONGELADOR

O congelador deve ser descongelado uma ou duas vezes por ano ou quando existir uma camada excessiva de gelo (3 mm de espessura).

A formação de gelo é normal.

A quantidade e a rapidez da acumulação de gelo depende das condições ambientais e da frequência de abertura da porta.

Para descongelar o aparelho, desligue-o e retire todos os alimentos.

Deixe a porta do congelador aberta para permitir a descongelação. Para aparelhos iguais aos da figura,

basta retirar o escoamento da água de descongelação e colocar um recipiente por baixo.

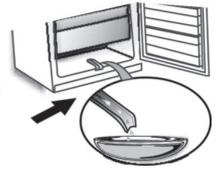
Quando a operação estiver concluída, volte a colocar o

escoamento da água de descongelação.

Limpe o interior do congelador.

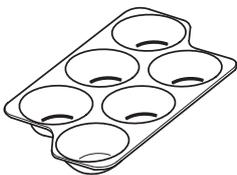
Enxague e seque bem.

Volte a ligar o aparelho e introduza os alimentos.

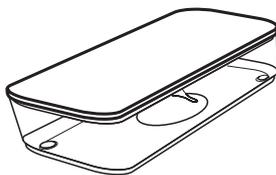


ACESSÓRIOS

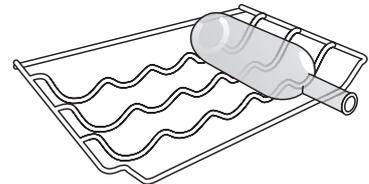
CAIXA PARA OVOS



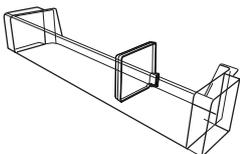
CAIXA PARA QUEIJO



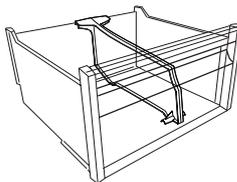
GRELHA PARA GARRAFAS



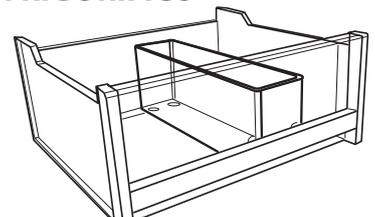
SEPARADOR DE GARRAFAS



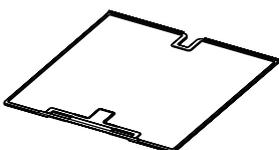
SEPARADOR DA GAVETA DO CONGELADOR



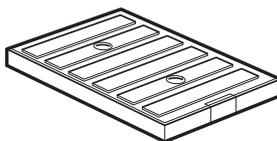
SEPARADOR DA GAVETA DO FRIGORÍFICO



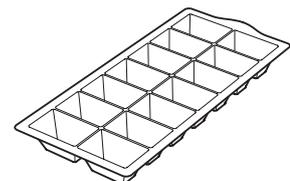
ACESSÓRIO STOP FROST



EUTÉTICOS



CUVETES DE GELO



COMO UTILIZAR O APARELHO

UTILIZAR PELA PRIMEIRA VEZ

COMO LIGAR O APARELHO

Depois de ligar o aparelho à eletricidade, este começa a trabalhar automaticamente. Depois de ligar o aparelho, aguarde pelo menos 4-6 horas antes de colocar alimentos no seu interior.

Quando o aparelho é ligado à energia elétrica, o visor ilumina-se, e todos os símbolos aparecem no visor durante cerca de 1 segundo. Os valores predefinidos (de fábrica) do compartimento do frigorífico acendem-se.

PROGRAMAÇÃO DA TEMPERATURA

O aparelho vem normalmente programado de fábrica para funcionar à temperatura média recomendada.

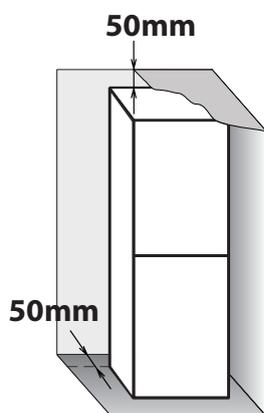
TEMPERATURA DO FRIGORÍFICO

Para obter mais informações sobre a programação da temperatura, consulte o Guia de Referência Diária.

INSTALAÇÃO

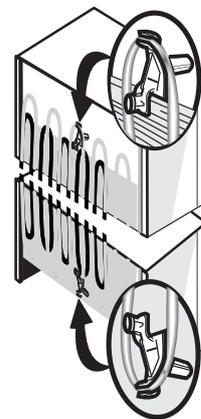
INSTALAR UM ÚNICO APARELHO

Para garantir uma ventilação adequada, deixe espaço de ambos os lados e por cima do aparelho. A distância entre a parte de trás do aparelho e a parede por trás deste, deve ser no mínimo de 50 mm. Se este espaço for menor irá aumentar o consumo de Energia do produto.



COMO INSTALAR OS ESPAÇADORES

Monte os espaçadores na parte superior e inferior do condensador (de acordo com o desenho), na parte traseira do aparelho.



UTILIZAÇÃO DIÁRIA

COMO AUMENTAR A CAPACIDADE DE ARMAZENAMENTO DO CONGELADOR

- removendo as gavetas para conseguir guardar produtos grandes.
 - colocando os alimentos diretamente nas prateleiras do congelador.
 - removendo outros acessórios removíveis.
-
- Todas as prateleiras e cestos de puxar podem ser retirados.
 - As temperaturas internas do aparelho podem ser afetadas pela temperatura ambiente, frequência de abertura das portas e do local onde se encontra o aparelho. Ao regular a temperatura deve ter em consideração estes fatores.

FUNÇÕES

ON/STAND-BY



Esta função serve para Ligar/Colocar em Espera o frigorífico. Para colocar o produto em Stand-by, **prima e mantenha premido o botão On/Stand-by durante 3 segundos.** Todos os indicadores se desligam, exceto a luz do símbolo On/Stand-by para indicar que o aparelho está no modo de espera.

Quando o aparelho está em Stand-By, a luz no interior do compartimento do frigorífico não funciona. É importante ter em consideração que esta operação não desliga o aparelho da alimentação elétrica. Para ativar o aparelho novamente, basta premir o botão On/Stand-By.

6TH SENSE FRESH CONTROL

Esta função funciona automaticamente para assegurar que são mantidas as condições ideais para conservar os alimentos guardados. Caso existam quaisquer variações, a

função 6th Sense Fresh Control repõe de imediato das condições ideais. Os resultados são fantásticos: a maior frescura possível com uma duração até 4 vezes superior.

ARREFECIMENTO RÁPIDO

Esta função é recomendada quando se coloca uma quantidade de alimentos muito elevada nos compartimentos do frigorífico e do congelador. Com a função de Arrefecimento Rápido, é possível aumentar a capacidade de arrefecimento nos compartimentos do frigorífico e do congelador.

Atenção:

• Incompatibilidade com a função "Férias"

Para garantir um desempenho ideal, não deve usar a função "Férias" e a função "Arrefecimento Rápido" em simultâneo. Assim, se a função "Férias" já foi iniciada, precisa de ser desativada primeiro para que possa ativar a função "Arrefecimento Rápido" (e vice versa).

MODO FESTA

Utilize esta função para arrefecer bebidas no interior do compartimento do congelador. 30 minutos após a seleção (o tempo necessário para arrefecer uma garrafa de 0,75 l sem que o vidro quebre), o símbolo pisca e é emitido um sinal sonoro: retire a

garrafa do compartimento congelador e prima o botão Parar Alarme para desativar o alarme.

Importante: não deixe a garrafa no interior do compartimento do congelador mais do que o tempo necessário para o arrefecimento.

CONGELAÇÃO RÁPIDA

A quantidade de alimentos (em kg) que pode ser congelada em 24 horas, está indicado na placa de características do aparelho.

24 horas antes de proceder à congelação dos alimentos frescos, prima o botão da função de Congelação Rápida para ativar a mesma. Em geral, bastam 24 horas de

congelação rápida após a introdução dos alimentos. A função de Congelação Rápida desliga-se automaticamente após 48 horas.

Atenção: Para poupar energia, quando congelar pequenas quantidades de alimentos, pode desativar a função de congelação rápida após algumas horas.

ALARME DE FALHA DE ENERGIA

Em caso de interrupção do fornecimento de energia elétrica, este produto foi concebido para monitorizar automaticamente a temperatura do congelador assim que o fornecimento da energia elétrica for restabelecido. Se a temperatura do congelador ultrapassar o nível de congelação, o indicador de falha de energia acende-se, o indicador de alarme fica intermitente e é emitido o sinal sonoro quando a alimentação elétrica for restabelecida. Para repor o alarme, prima o botão Reiniciar Alarme apenas uma vez.

Em caso de falha de energia, recomenda-se que sejam realizadas as seguintes ações:

- Se os alimentos no congelador estiverem descongelados mas ainda frios, coloque todos os alimentos existentes no congelador no compartimento do frigorífico e consuma-os num prazo máximo de 24 horas.

- Se os alimentos no congelador estiverem congelados, será um indicador de que os alimentos descongelaram e foram novamente congelados após o restabelecimento da energia elétrica, situação que resultará na degradação do sabor, da qualidade e do valor nutricional dos mesmos e poderá ser perigosa. Recomenda-se que não consuma os alimentos e que elimine totalmente o conteúdo do congelador.

O alarme de falha de energia foi concebido para fornecer indicações relativas à qualidade dos alimentos presentes no congelador, no caso de ocorrer uma falha de energia. Este sistema não garante a qualidade nem a segurança dos alimentos e recomenda-se que os consumidores avaliem por si próprios a qualidade dos alimentos presentes nos compartimentos do frigorífico e do congelador.

O alarme de falha de energia foi concebido para fornecer indicações relativas à qualidade dos alimentos presentes no congelador, no caso de ocorrer uma falha de energia. Este sistema não garante a qualidade nem a segurança dos alimentos e recomenda-se que os consumidores avaliem por si próprios a qualidade dos alimentos presentes nos compartimentos do frigorífico e do congelador.

ALARME DE SOBRETENPERATURA

O alarme ativa-se quando:

- O aparelho é ligado à corrente elétrica pela primeira vez após uma longa paragem
- A temperatura do compartimento do congelador está demasiado alta
- A quantidade de alimentos introduzida é maior do que aquela indicada na chapa de características
- Se deixa a porta do congelador aberta durante um longo período
- Para silenciar o alarme, prima o botão Parar Alarme uma vez;
- O ícone de Alarme é automaticamente desativado assim que o compartimento do congelador alcança uma temperatura inferior a -10 °C e o indicador de alarme desliga-se.

ALARME INDICADOR DE PORTA ABERTA

O Alarme de Porta Aberta ativa-se quando a porta do frigorífico fica aberta durante mais de 2 minutos.

Feche a porta ou prima "Parar Alarme" para silenciar o alarme sonoro.

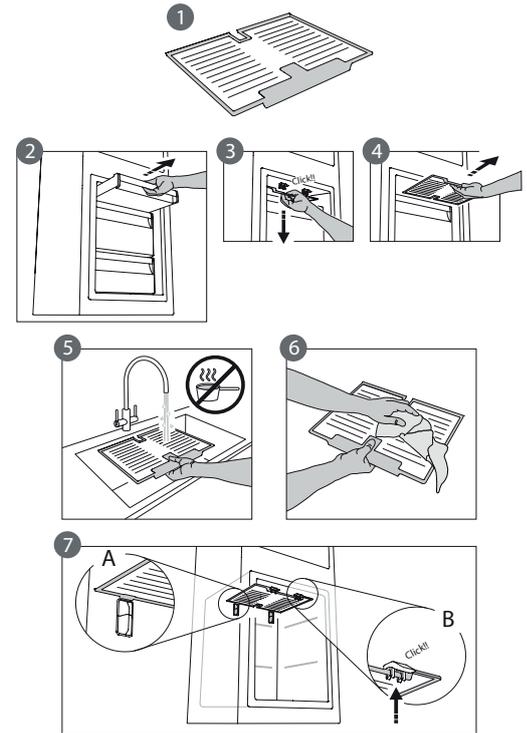
SISTEMA STOP FROST

O sistema STOP FROST facilita o processo de descongelção do compartimento do congelador. O acessório STOP FROST (figura 1) foi desenhado para recolher algum do gelo que se forma no compartimento do congelador e pode ser facilmente

retirado e limpo, reduzindo assim o tempo necessário para descongelar o interior do compartimento do congelador. Para retirar o gelo do acessório STOP FROST, siga os procedimentos de limpeza demonstrados abaixo.

COMO LIMPAR O ACESSÓRIO STOP FROST

- Abra a porta do compartimento do congelador e retire a gaveta superior (figura 2).
 - Solte o acessório STOP FROST (figura 3) e retire-o (figura 4), tendo cuidado para que este não caia sobre a prateleira de vidro abaixo.
 - Nota: se o acessório estiver preso ou for difícil de retirar, não insista para o retirar. Continue com os procedimentos para o descongelamento completo do compartimento do congelador.
 - Feche a porta do compartimento do congelador.
 - Retire o gelo do acessório passado-o sob água corrente (não quente) (figura 5).
 - Deixe o acessório escorrer e seque as partes plásticas com um pano macio.
 - Torne a colocar o acessório colocando a parte de trás nos encaixes representados na figura 7-A, depois torne a prender a pega do acessório com as peças acima (figura 7-B).
- Torne a colocar a gaveta superior e feche a porta do compartimento do congelador.
- É possível limpar o acessório STOP FROST sozinho, sem descongelar por completo o compartimento do congelador. Limpar o acessório STOP FROST regularmente, ajuda a reduzir a necessidade de descongelar por completo o compartimento do congelador.



CONSELHOS PARA ARMAZENAR ALIMENTOS

COMPARTIMENTO FRIGORÍFICO

O frigorífico é o local ideal para armazenar refeições já preparadas, alimentos frescos e preservados, laticínios, frutas e vegetais e bebidas.

VENTILAÇÃO DE AR

A circulação natural do ar no compartimento frigorífico resulta em zonas com diferentes temperaturas. A parte mais fria fica logo acima da gaveta de frutas e vegetais e na parede posterior. A parte mais quente fica no topo frontal do compartimento.

Uma ventilação insuficiente resulta num aumento do consumo de energia e redução do desempenho de refrigeração.

Não cubra as fendas de ar com alimentos ou outros objetos - elas são otimizadas para a circulação adequada de ar e preservação dos alimentos.

COMO ARMAZENAR ALIMENTOS FRESCOS E BEBIDAS

› Utilize recipientes de plástico reciclável, metal, alumínio e vidro e película aderente para embrulhar os alimentos.

› Utilize sempre recipientes fechados para líquidos e alimentos que podem transmitir ou com odor ou sabor de outros, ou então cubra-os.

› Os alimentos que libertem uma grande quantidade de etileno e que sejam sensíveis a este gás, tais como as frutas e os vegetais, devem ser armazenados em separado ou cobertos de forma a não reduzir o seu prazo de validade; por exemplo, não armazene tomates juntamente com kiwis ou couves.

› Não armazene alimentos muito perto um dos outros para permitir uma suficiente circulação de ar.

› Para evitar que as garrafas tombem, pode-se usar um suporte de garrafas.

› Se tiver uma pequena quantidade de alimentos para guardar no frigorífico, recomendamos que utilize a prateleiras acima da gaveta de frutas e vegetais, pois esta é a área mais fria do compartimento.

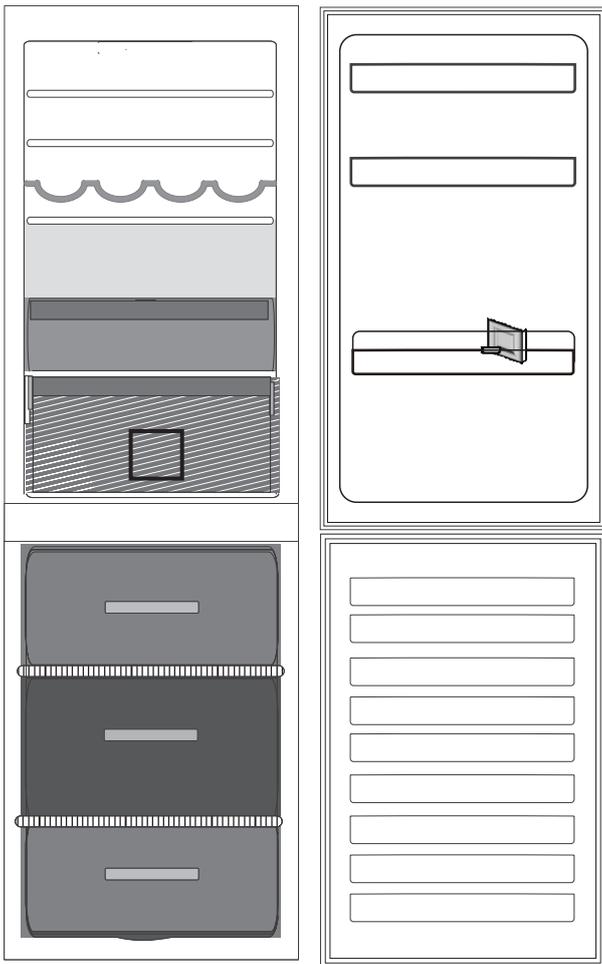
COMO ARMAZENAR ALIMENTOS FRESCOS E BEBIDAS

› Nas prateleiras do frigorífico: refeições prontas, frutas tropicais, queijos, frios.

› Na área mais fresca (acima da gaveta das frutas e vegetais): carne, peixe, carnes frias, bolos

› Na gaveta de frutas e vegetais: frutas, salada, vegetais.

› Na porta: manteiga, compotas, molhos, pickles, latas, garrafas, bebida em pacote, ovos.

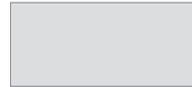


Legenda

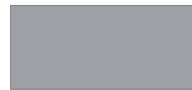


ZONA TEMPERATURA

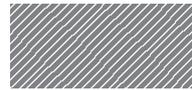
Recomendada para o armazenamento de frutas tropicais, latas, bebidas, ovos, molhos, picles, manteiga e compotas.



ZONA FRESCA Recomendada para o armazenamento de queijo, leite, alimentos diários, charcutaria, iogurtes.



ZONA MAIS FRIA Recomendada para o armazenamento de carnes frias e sobremesas.



GAVETA DE FRUTAS E VEGETAIS



GAVETA DA ZONA DE CONGELAÇÃO

(MÁX. ZONA FRESCA)

Recomendada para congelar alimentos frescos/cozinhados.



GAVETAS DO CONGELADOR

Advertências

O tom cinza da legenda não corresponde à cor das gavetas

COMPARTIMENTO DO CONGELADOR

O congelador é o local ideal para armazenar alimentos congelados, fazer cubos de gelo e congelar alimentos frescos.

O número máximo de quilogramas de alimentos

frescos que pode congelar num período de 24 horas está indicado na placa de características (...kg/24 horas).

Se desejar armazenar uma pequena quantidade de alimentos no congelador, recomenda-se a utilização da área do meio.

SUGESTÕES PARA CONGELAR E CONSERVAR ALIMENTOS FRESCOS

› Recomendamos que coloque uma etiqueta indicando a data de congelação em todos os alimentos congelados. Ao colocar uma etiqueta ajuda a identificar os alimentos e a saber quando devem ser consumidos antes que a sua qualidade se deteriore. Não torne a congelar alimentos descongelados.

› Antes de congelar, cubra bem os alimentos em: folha de alumínio, película transparente, sacos de plástico estanques ao ar e à água, recipientes de polietileno com tampa ou recipientes de congelação adequados para congelar alimentos frescos.

Os alimentos devem estar frescos, maduros ou ser de primeira qualidade para obter alimentos congelados de alta qualidade.

› Os vegetais frescos e a fruta devem ser

preferencialmente congelados logo que são colhidos para manter o total valor nutricional original, a consistência, a cor e o sabor. Alguns tipos de carne, especialmente caça, devem ser pendurados antes de congelados.

› Deixe sempre que os alimentos quentes arrefeçam antes de os colocar no congelador.

› Consuma imediatamente os alimentos parcialmente ou totalmente congelados. Não torne a congelar a menos que os alimentos sejam cozinhados após terem descongelado. Uma vez cozinhados, os alimentos descongelados podem ser congelados de novo.

› Não congele garrafas com líquido.

› Utilize a função de Arrefecimento Rápido para aumentar a velocidade de arrefecimento do processo de congelação (consulte o Guia de Referência Diária).

ALIMENTOS CONGELADOS: CONSELHOS PARA QUANDO VAI ÀS COMPRAS

Quando adquirir alimentos congelados:

› Certifique-se de que a embalagem não está danificada (alimentos congelados em embalagens danificadas podem estar deteriorados). Se uma embalagem estiver inchada ou mostrar sinais de humidade, significa que não foi conservada nas melhores condições e pode ter sofrido um início de descongelação.

› Quando fizer compras, deixe para o fim os alimentos congelados e transporte-os num saco para congelados com isolamento térmico.

› Quando chegar a casa, coloque de imediato os alimentos congelados no congelador.

› Se os alimentos descongelaram, mesmo que parcialmente, não os torne a congelar. Consuma num prazo de 24 horas.

› Evite, ou reduza ao mínimo, as variações de temperatura. Respeite a data de validade impressa na embalagem.

› Siga sempre as instruções de armazenamento impressas na embalagem.

**DURAÇÃO DE ARMAZENAMENTO
DE ALIMENTOS CONGELADOS**

CARNES	<i>meses</i>	GUIRADOS	<i>meses</i>	FRUTAS	<i>meses</i>
Carne de vaca	8 - 12	Carne, aves	2 - 3	Maçãs	12
Porco, vitela	6 - 9	LATICÍNIOS		Alperces	8
Carneiro	6 - 8	Manteiga	6	Amoras	8 - 12
Coelho	4 - 6	Queijo	3	Groselhas pretas/ vermelhas	8 - 12
Carne picada/ miudezas	2 - 3	Natas	1 - 2	Cerejas	10
Salsichas	1 - 2	Gelado	2 - 3	Pêssegos	10
AVES		Ovos	8	Peras	8 - 12
Frango	5 - 7	SOPAS E MOLHOS		Ameixas	10
Peru	6	Sopa	2 - 3	Framboesas	8 - 12
Miudezas de aves	2 - 3	Molho de carne	2 - 3	Morangos	10
CRUSTÁCEOS		Paté	1	Ruibarbo	10
Moluscos, caranguejo, lagosta	1 - 2	Ratatouille	8	Sumos de fruta (laranja, limão, toranja)	4 - 6
Caranguejo, lagosta	1 - 2	MASSAS E PÃO		VEGETAIS	
MARISCO		Pão	1 - 2	Espargos	8 - 10
Ostras, sem concha	1 - 2	Bolos (simples)	4	Manjeriçao	6 - 8
PEIXE		Bolos (pastelaria)	2 - 3	Feijões	12
"gordos" (salmão, arenque, cavala)	2 - 3	Crepes	1 - 2	Alcachofras	8 - 10
"magros" (bacalhau, linguado)	3 - 4	Massa crua	2 - 3	Brócolos	8 - 10
		Quiche	1 - 2	Couves de Bruxelas	8 - 10
		Pizza	1 - 2	Couve-flor	8 - 10
				Cenouras	10 - 12
				Aipo	6 - 8
				Cogumelos	8
				Salsinha	6 - 8
				Pimentos	10 - 12
				Ervilhas	12
				Feijão verde	12
				Espinafres	12
				Tomates	8 - 10
				Curgete	8 - 10

RECOMENDAÇÕES EM CASO DE NÃO UTILIZAÇÃO DO APARELHO

AUSÊNCIA / FÉRIAS

No caso de uma longa ausência recomendamos que utilize os alimentos e desligue o aparelho para poupar energia.

MUDANÇAS

1. Retire todas as peças internas.

.....

2. Embrulhe-as bem e prenda-as com fita adesiva para que não batam umas nas outras ou se percam.

3. Aperte os pés ajustáveis para que não toquem na superfície de suporte.

.....

4. Feche e fixe a porta com fita adesiva e, mais uma vez usando fita adesiva, fixe o cabo de alimentação ao aparelho.

FALHA DE CORRENTE

Caso ocorra uma falha de corrente, contacte o fornecedor de eletricidade e pergunte quanto tempo irá durar.

Nota: Tenha em conta que um aparelho cheio permanece fresco mais tempo do que um parcialmente cheio.

Se estiverem visíveis cristais de gelo nos alimentos, poderá estar de novo congelado, embora o sabor e aroma possam ter sido afetados.

Se os alimentos se encontrem em más condições, é melhor deitá-los fora.

Para falhas de corrente que durem até 24 horas.

Mantenha a porta do aparelho fechada. Isto permite que os alimentos no interior permaneçam frios o máximo de tempo possível.

Para falhas de corrente que durem mais do que 24 horas.

Despeje o compartimento do congelador e coloque os alimentos numa geleira portátil. Se não tiver disponível uma geleira, e do mesmo modo não tiver acumuladores de gelo artificial, tente consumir os alimentos mais facilmente perecíveis.

Despeje a bandeja do gelo.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO

⚠ AVISO

Antes de efetuar qualquer operação de limpeza ou manutenção, retire a ficha da tomada ou desligue a corrente elétrica.

Nunca utilize abrasivos. Nunca limpe as peças do congelador com líquidos inflamáveis.

⚠ AVISO

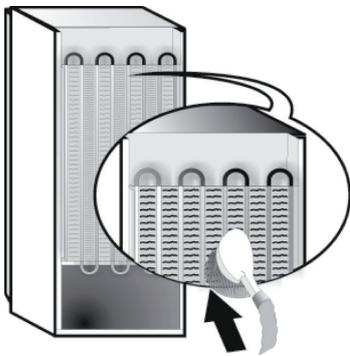
Não utilize aparelhos de limpeza a vapor.

Os botões e o visor do painel de comandos não devem ser limpos com álcool ou substâncias derivadas do álcool, mas apenas com um pano seco.

› Limpe periodicamente o aparelho com um pano e uma solução de água e detergente neutro especificamente para interior de frigoríficos.

› Limpe o exterior do aparelho e o vedante da porta com um pano húmido e seque com um pano macio.

› O condensador situado na parte de trás do aparelho deve ser limpo regularmente usando um aspirador.

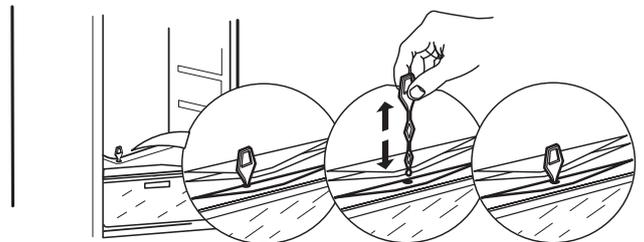


Atenção:

› Os botões e o visor do painel de comandos não devem ser limpos com álcool ou substâncias derivadas do álcool, mas apenas com um pano seco.

› Os tubos do sistema de refrigeração encontram-se perto da bandeja de descongelação e podem ficar quentes. Limpe-os periodicamente com um aspirador.

Para garantir o correto e constante fluxo da água de descongelação, limpe regularmente o interior do orifício de drenagem situado na secção posterior do frigorífico, junto da gaveta para fruta e legumes, utilizando o instrumento fornecido.



GUIA DE RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS E SERVIÇO PÓS-VENDA

ANTES DE CONTACTAR O SERVIÇO PÓS-VENDA:

Os problemas de desempenho são muitas vezes originados por pequenas coisas que pode descobrir sozinho e arranjar sem qualquer tipo de ferramentas.

SONS DE FUNCIONAMENTO

Os sons provenientes dos aparelhos são normais pois existem várias ventoinhas e motores para

regular o desempenho que se ligam e desligam automaticamente.

ALGUNS DOS SONS DE FUNCIONAMENTO PODEM SER DIMINUÍDOS SE:

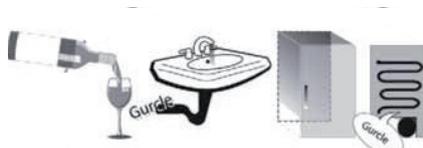
- › Nivelar o aparelho e o instalar sobre uma superfície plana;
- › Separar e evitar o contacto entre o aparelho e a mobília;
- › Verificar se os componentes internos estão bem posicionados;
- › Verificar se as garrafas e recipientes não estão em contacto entre si.

ALGUNS DOS SONS DE FUNCIONAMENTO QUE PODERÁ OUVIR

Um som sibilante quando liga o aparelho pela primeira vez ou após uma longa paragem.



Um som gorgolejante resultante da entrada do líquido refrigerante na tubagem.



Um som tipo "BRRR" resultante do funcionamento do compressor.



Um zumbido quando a válvula da água ou a ventoinha começam a funcionar.



Um som de rachar quando o compressor arranca.



O som tipo "clique" é resultante do termóstato que ajusta a frequência de funcionamento do compressor.



GUIA DE RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

<i>Problema</i>	<i>Possível causa</i>	<i>Solução</i>
O APARELHO NÃO FUNCIONA	Pode haver um problema na fonte de alimentação do aparelho.	<ul style="list-style-type: none"> › Verifique se o cabo de alimentação está ligado a uma tomada com energia e com a voltagem correta. › Verifique os dispositivos de proteção e fusíveis da rede elétrica da sua casa
EXISTE ÁGUA NA BANDEJA DE DESCONGELAÇÃO	Isto é normal com tempo quente e húmido. A bandeja pode estar meia cheia.	Certifique-se de que o aparelho está nivelado para que a água não saia para fora.
OS BORDOS DO ARMÁRIO DO APARELHO EM CONTACTO COM A JUNTA DA PORTA ESTÃO QUENTES	Isto não é um defeito. Isto é normal com tempo quente e quando o compressor está a funcionar.	
A ILUMINAÇÃO NÃO FUNCIONA	<p>Pode ser necessário substituir a lâmpada.</p> <p>O aparelho pode estar no modo On/Stand-by (em espera)</p>	<ul style="list-style-type: none"> › Certifique-se de que os dispositivos de proteção e fusíveis da rede elétrica da sua casa funcionam corretamente. › Certifique-se de que o cabo de alimentação está ligado a uma tomada com energia e com a voltagem correta › Caso os LEDs estejam fundidos, o utilizador deve contactar o Serviço para realizar a sua substituição por LEDs equivalentes, que apenas se encontram disponíveis nos nossos Centros de Assistência Pós-venda ou revendedores autorizados..

O MOTOR PARECER ESTAR A TRABALHAR HÁ DEMASIADO TEMPO

O tempo de funcionamento do motor depende de vários fatores: número de vezes que a porta é aberta, quantidade de alimentos armazenados, temperatura ambiente, definição dos controlos da temperatura.

- › Certifique-se de que os controlos do aparelho estão bem regulados.
- › Verifique se foi colocada uma grande quantidade de alimentos no aparelho.
- › Certifique-se de que a porta não é aberta muito frequentemente.
- › Verifique se a porta fecha devidamente.

A TEMPERATURA DO APARELHO É MUITO ELEVADA

Isto pode dever-se a várias causas (consulte "Soluções")

- › Certifique-se de que o condensador (parte de trás do aparelho) está limpo, não possuindo pó nem sujidade.
- › Certifique-se de que a porta fecha corretamente.
- › Certifique-se de que as juntas da porta estão instaladas corretamente.
- › Em dias quentes ou se a divisão estiver quente, é natural que o motor funcione mais tempo.
- › Se a porta do aparelho foi deixada aberta durante algum tempo ou se foram armazenadas grandes quantidades de alimentos, o motor funciona durante mais tempo para arrefecer o interior do aparelho.

AS PORTAS NÃO SE FECHAM OU NÃO SE ABREM CORRETAMENTE

Isto pode dever-se a várias causas (consulte "Soluções")

- › Verifique se as embalagens dos alimentos estão a bloquear a porta.
- › Verifique se as peças internas ou a peça de fazer gelo automática estão fora da sua posição.
- › Verifique se as juntas da porta não estão sujas nem pegajosas.
- › Certifique-se de que o aparelho está nivelado.

SERVIÇO PÓS-VENDA

ANTES DE CONTACTAR O SERVIÇO PÓS-VENDA

1. Tente solucionar o problema sozinho com a ajuda das sugestões fornecidas no **Guia de resolução de problemas**.

2. Desligue e volte a ligar o aparelho para verificar se o problema ficou resolvido

SE O PROBLEMA PERSISTIR APÓS ESSAS VERIFICAÇÕES, CONTACTE O SERVIÇO PÓS- VENDA MAIS PRÓXIMO

Para receber assistência, contacte o número indicado no livrete da garantia ou siga as instruções existentes no site **www.whirlpool.eu**

Indique sempre:

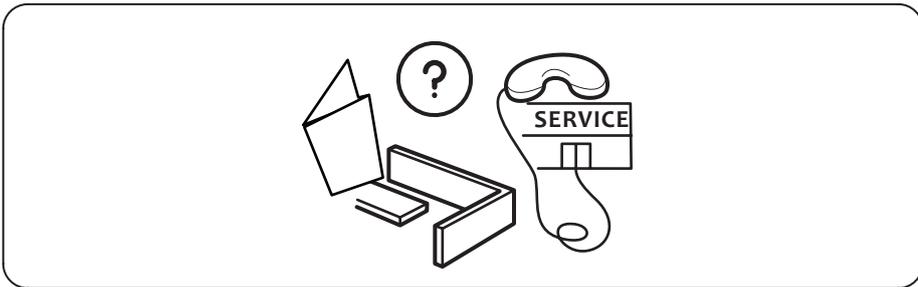
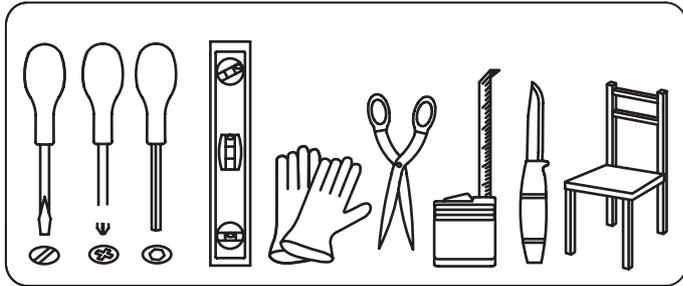
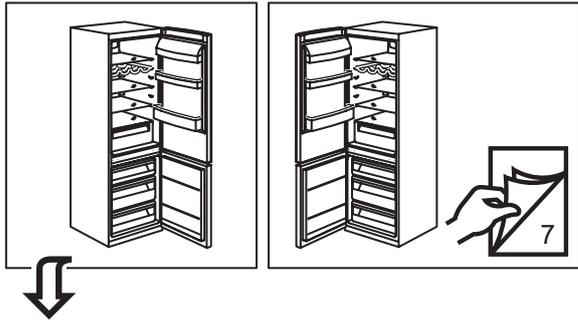
- uma breve descrição do problema;
- o tipo e o modelo exato do aparelho;
- o número da assistência (número que se encontra após a palavra "Service" na placa de características). O número da assistência também está indicado no livrete da garantia;
- A sua morada completa;
- o seu número de telefone.

SERVICE 0000 000 00000

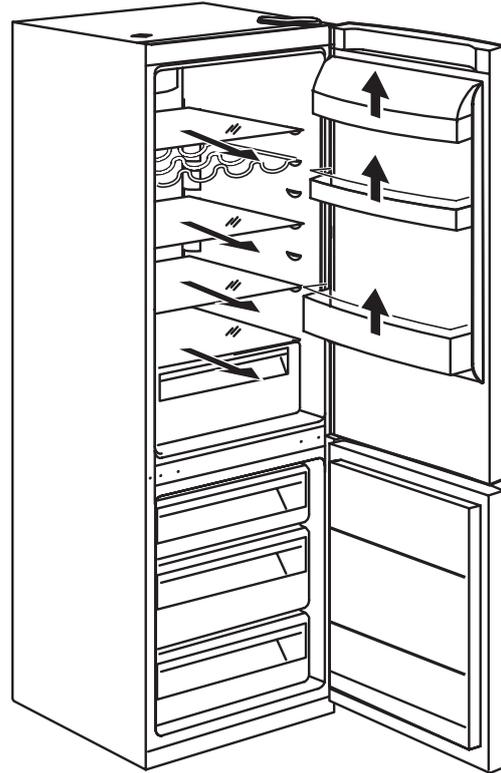
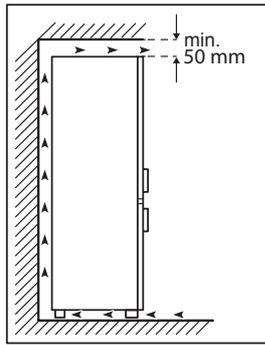
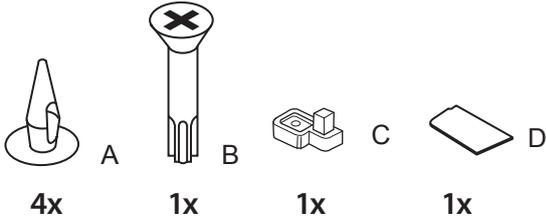


Se for necessário efetuar alguma reparação, contacte um Serviço Pós-Venda autorizado (para garantir a utilização de peças sobressalentes originais e uma reparação correta).

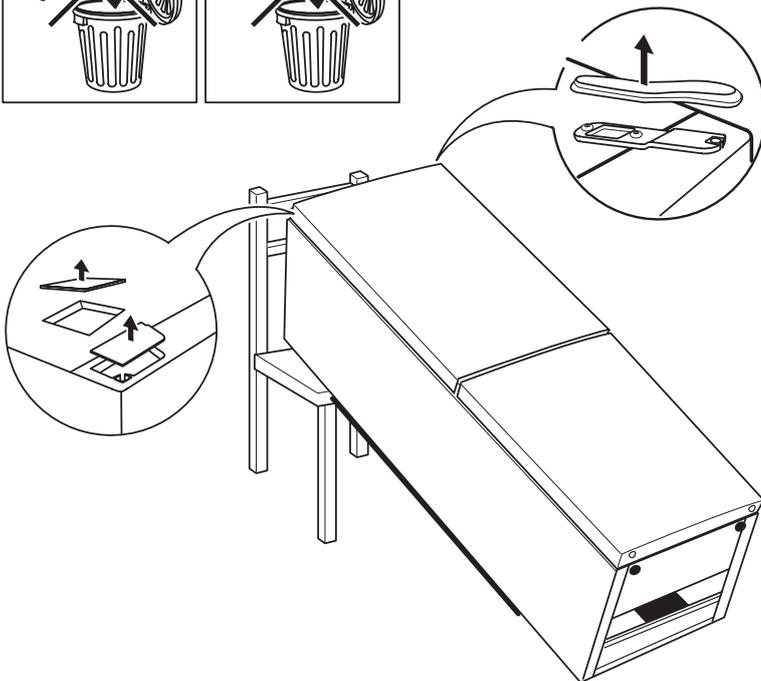
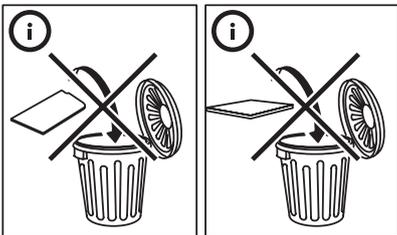
Fabricante:
Whirlpool Europe s.r.l. - Socio Unico
Viale Guido Borghi 27
21025 Comerio (VA)
Italy



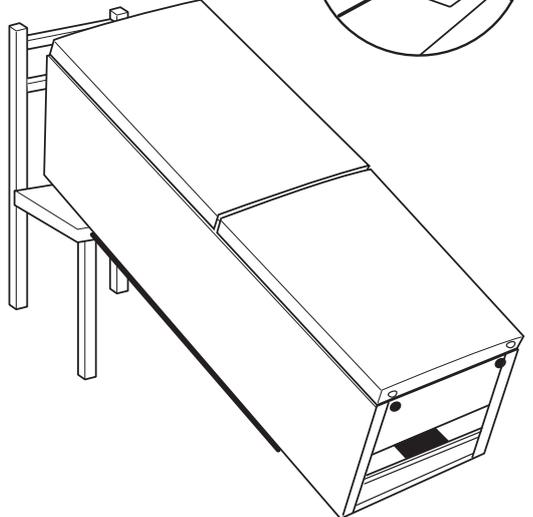
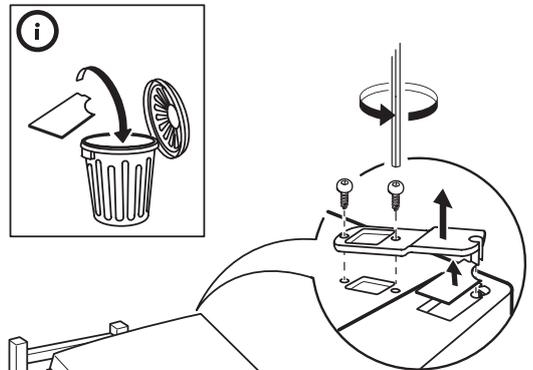
1.



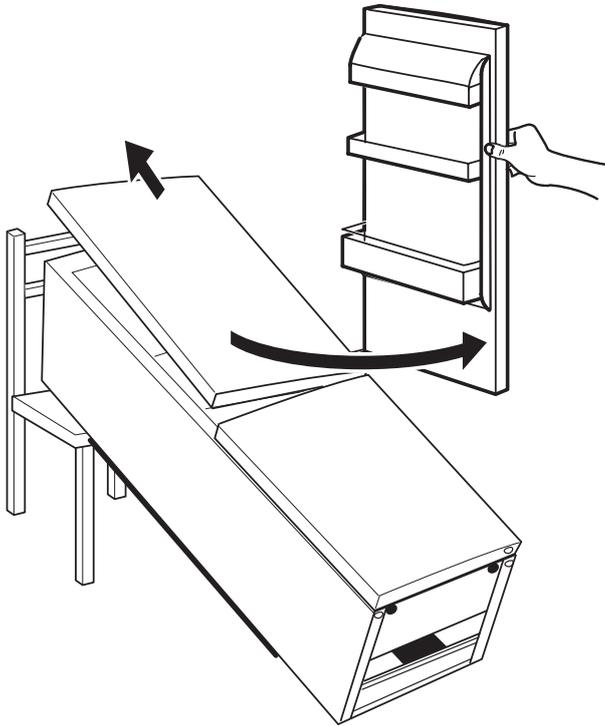
2.



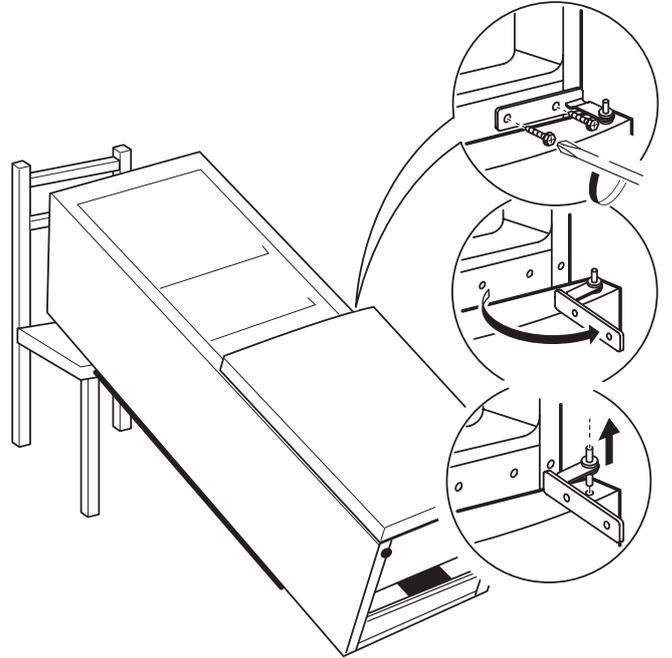
3.



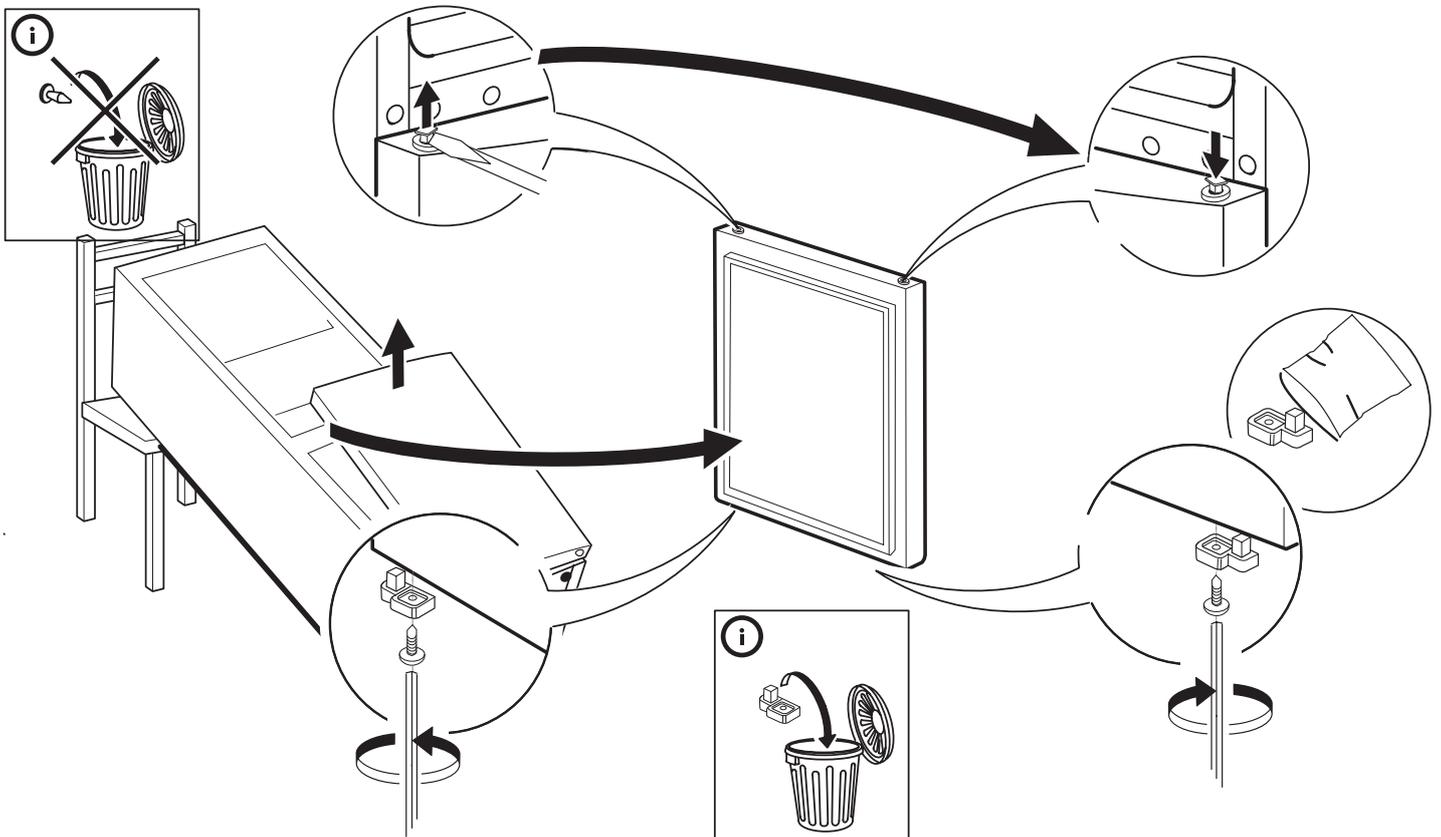
4.



5.

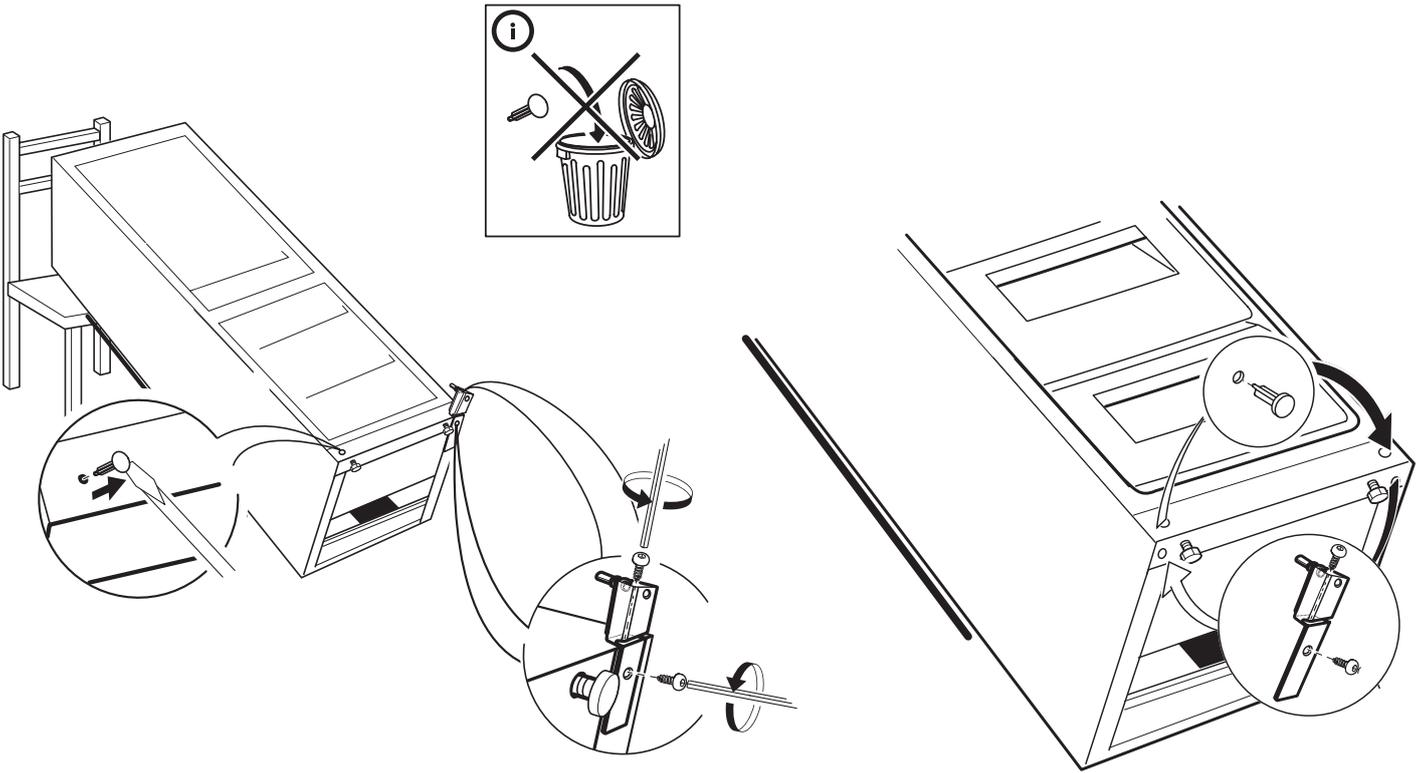


6.

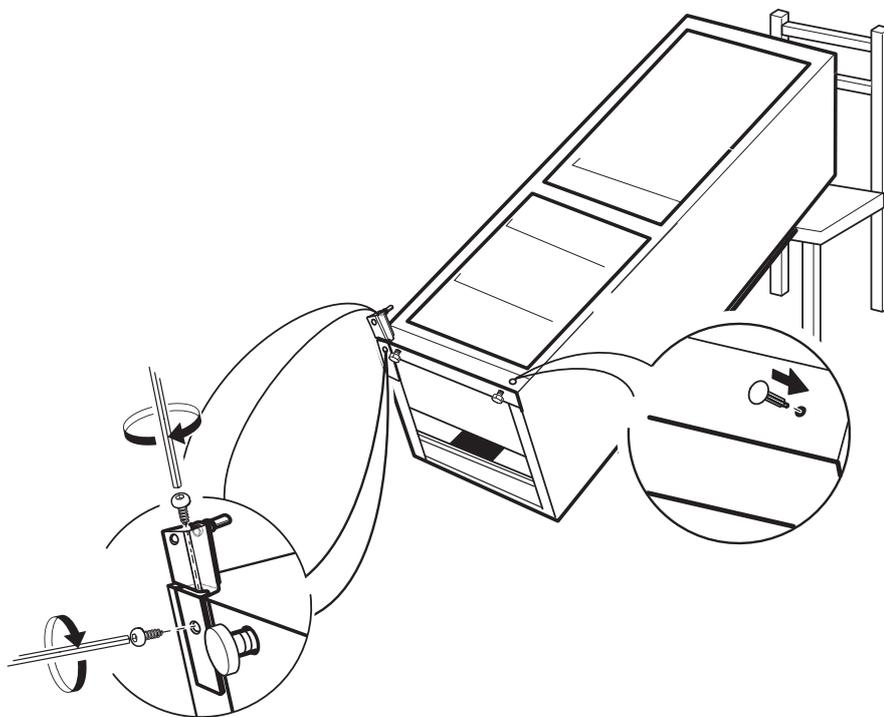


7.

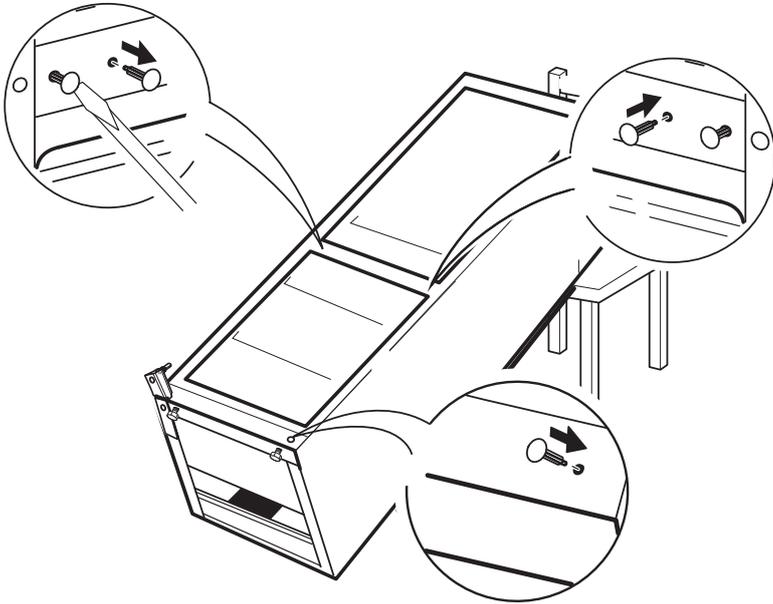
8.



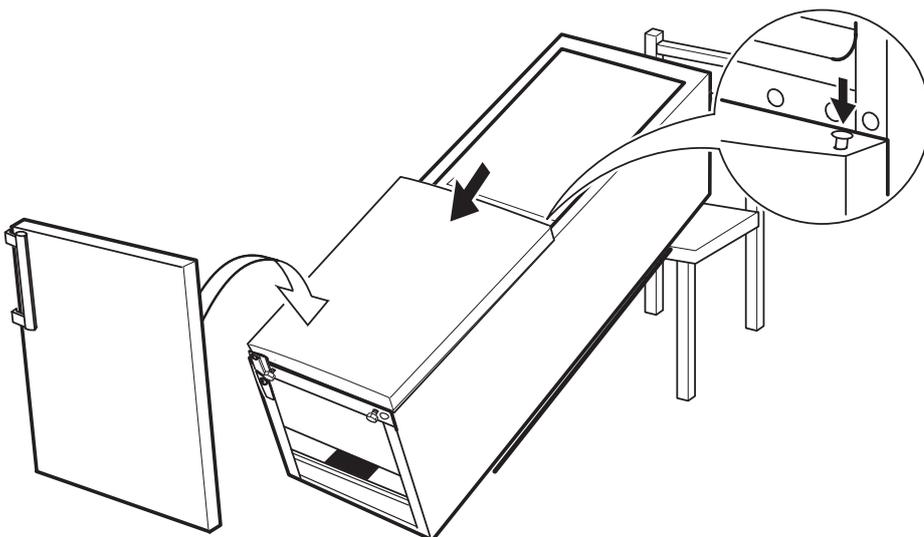
9.



10.

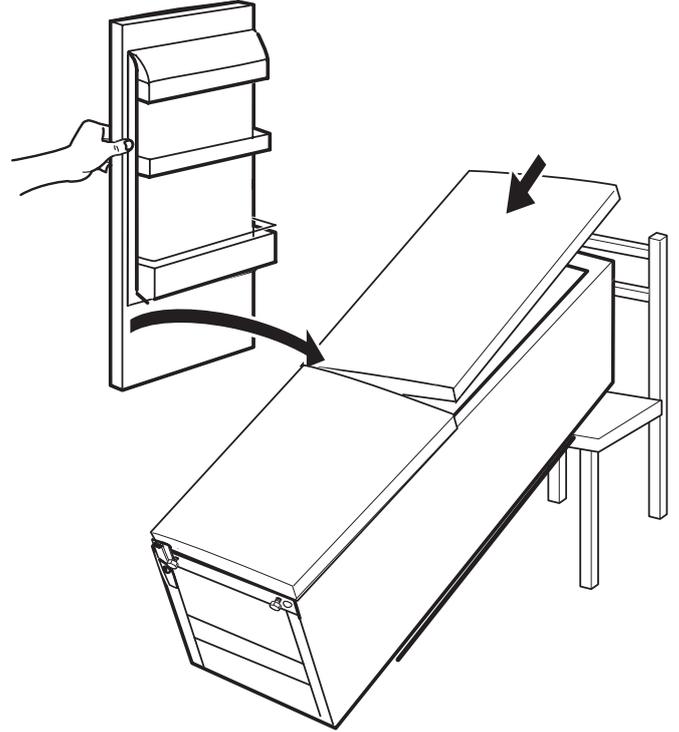
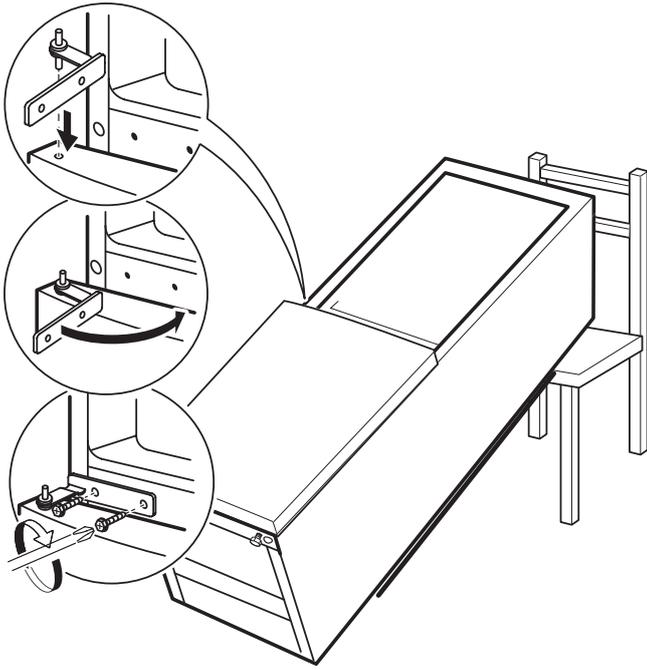


11.



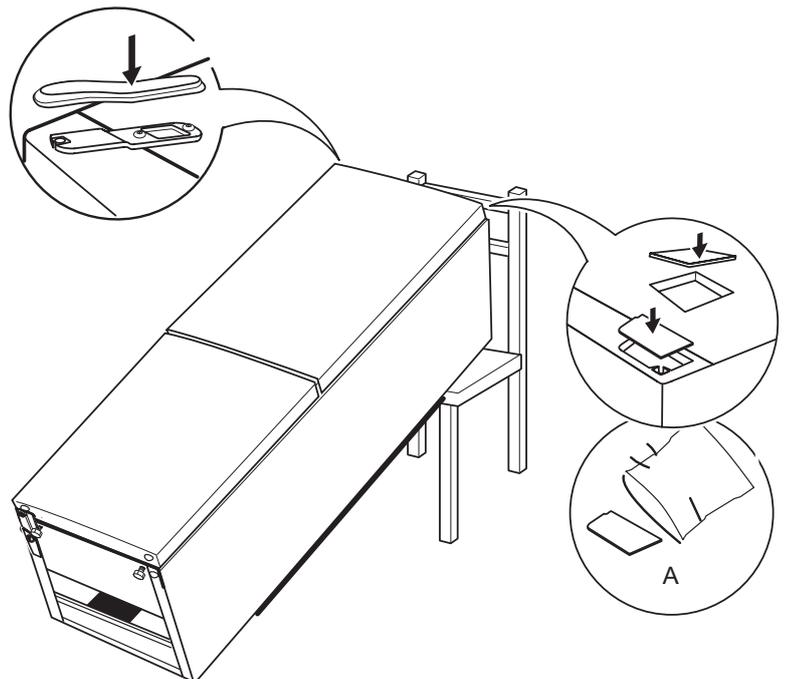
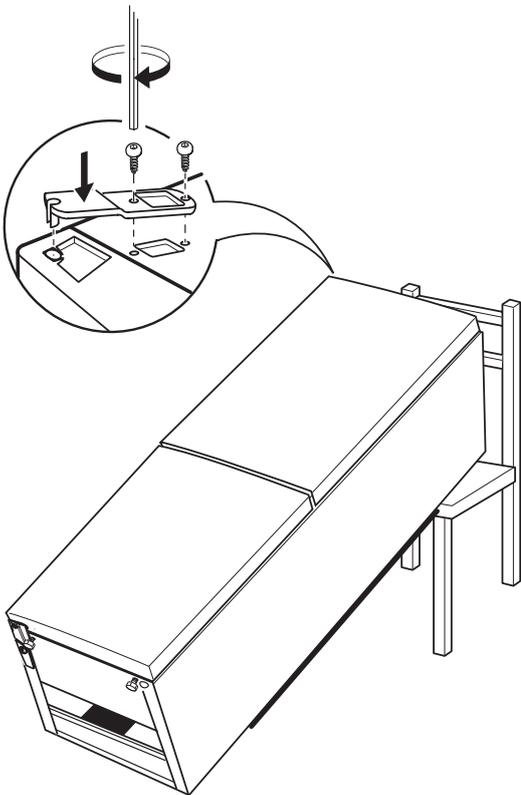
12.

13.

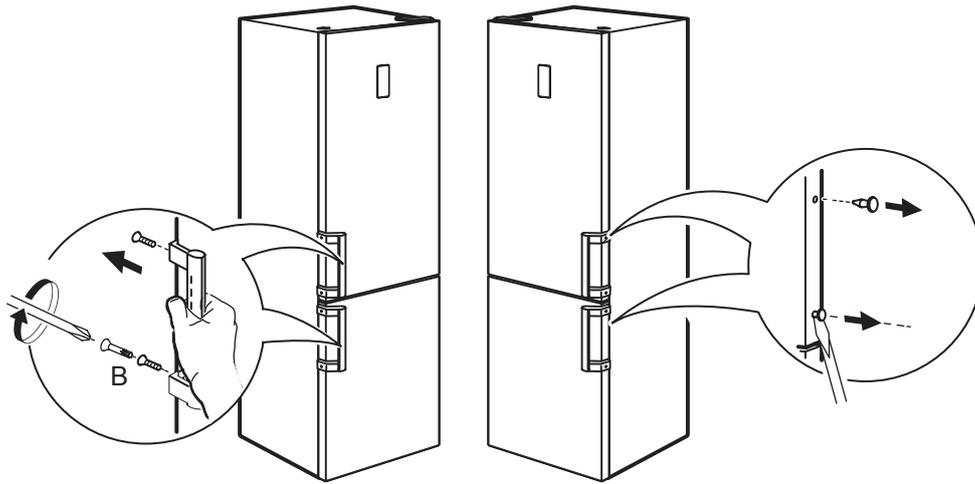


14.

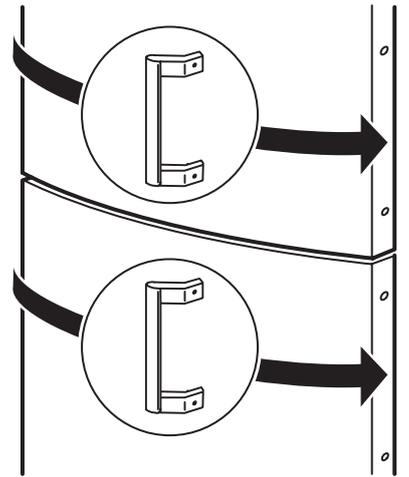
15.



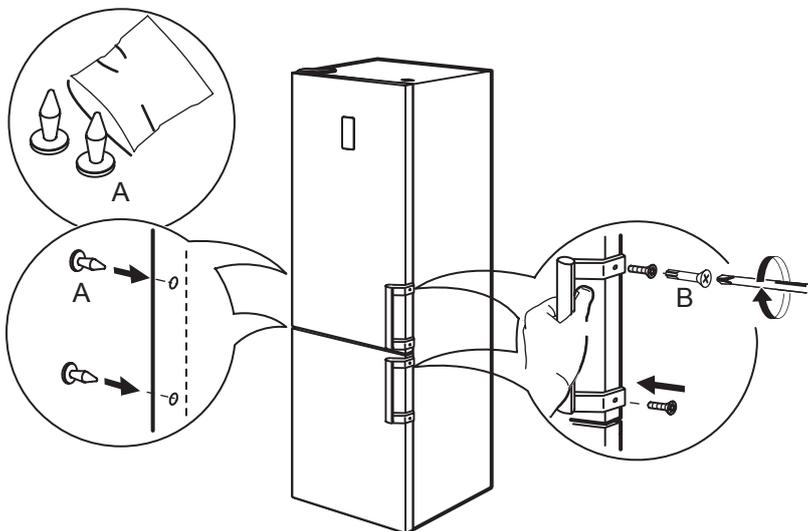
16.



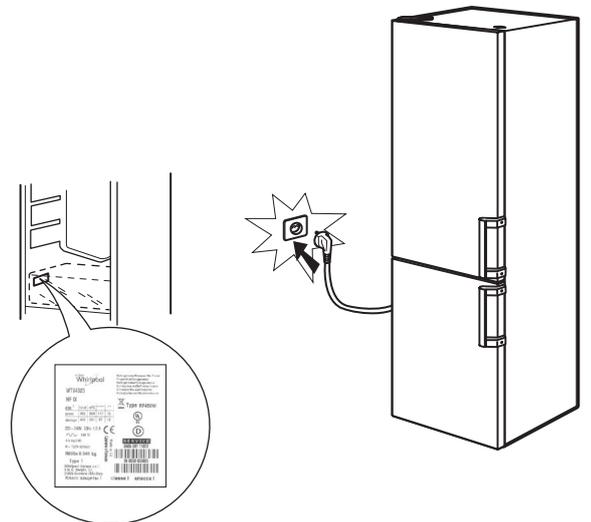
17.



18.



19.



PT

40001077767A

Whirlpool® é uma marca registada da Whirlpool, USA.




SENSING THE DIFFERENCE